

Définitions des termes

1 Jean 4: 7-13

Bauer, Danker, Arndt and Gingrich. *A Greek-English Lexicon of the New Testament and other Early Christian Literature*, Third Edition. Chicago and London: The University of Chicago Press (2001). ISBN 0226039331

être manifesté φανερώω *phaneroô*

2 faire connaître, divulguer, montrer, faire connaître

b β passif au sens intransitif... devenez public, soyez divulgué, devenez connu J 3:21 ... 1J 4:9.

être né γεννάω *gennaô*

1 devenir le parent de, engendrer

b en exerçant le rôle d'une figure parentale... Passif [naître de Dieu]... 1J 2:29; 3: 9; 4: 7; 5: 1, 4, 18.

unique μονογενής *monogenés*

2 étant le seul du genre ou de la classe, unique (en nature), de quelque chose qui est le seul exemple de sa catégorie... [Fils unique] est utilisé seulement de Jésus. Les traductions *seul*, *unique*, peuvent être tout à fait suffisants pour toutes ses occurrences... 1J 4: 9.

victime expiatoire ἱλασμός *hilasmos*

1 Apaisement nécessaire par le péché, l'expiation... De Jésus comme [la propitiation pour nos péchés] 1J 2: 2; 4:10. Mais le sens 2 a été populaire.

2 instrument d'apaisement, de *sacrifice d'expiation, d'offrande pour le péché*.